

JVC

РУКОВОДСТВО
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Кофеварка
JK-CF30

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **JVC**.

Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что вы будете довольны приобретением изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

СОДЕРЖАНИЕ

НАЗНАЧЕНИЕ	3
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ	3
УСТРОЙСТВО ПРИБОРА.....	5
ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ.....	6
ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ	7
ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО	8
НАСТРОЙКА ПАРАМЕТРОВ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ЭСПРЕССО.....	9
ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО	9
ПОДОГРЕВ НАПИТКОВ ГОРЯЧИМ ПАРОМ	10
ЧИСТКА ПРИБОРА	11
УДАЛЕНИЕ НАКИПИ.....	11
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	13
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	14
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	15
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ.....	15
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	16
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН.....	18

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.

НАЗНАЧЕНИЕ

Рожковая кофеварка предназначена для приготовления кофе из молотых кофейных зерен, вспенивания молока для приготовления кофе «Капучино» и подогрева напитков горячим паром.

Кофеварка разработана исключительно для бытового применения и должна быть использована строго по назначению. Кофеварка не предназначена для промышленного и коммерческого применения, а также для использования:

- в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и прочих производственных помещениях;
- в фермерских домах;
- в гостиницах, отелях, пансионатах и других местах проживания.
- в сдаваемых в аренду комнатах.

Изготовитель не несет ответственности за любой ущерб, полученный в результате использования аппарата не по назначению.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием прибора убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.
- Кофеварка должна быть заземлена. В данном приборе используется заземляющий сетевой провод и вилка с заземляющим контактом. Вилка подсоединяется к розетке, которая должна быть правильно заземлена. Если вы не можете подключить прибор к соответствующей розетке, обратитесь к специалисту-электрику. Не пытайтесь самостоятельно переделать вилку или розетку.
- Розетка должна находиться в непосредственной близости от кофеварки, чтобы в случае необходимости можно было немедленно отключить прибор от электросети.
- При подключении прибора к электросети не рекомендуется использовать удлинитель, однако если это необходимо, убедитесь, что удлинитель рассчитан на потребляемую мощность прибора и обеспечивает надежное заземление.
- При подключении устройства к электрической сети не используйте переходники.
- Для дополнительной защиты в цепи питания целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Для правильной установки УЗО обратитесь к специалисту.
- Рекомендуется регулярно чистить вилку питания от пыли, т.к. скопление пыли может привести к накоплению конденсата и последующему замыканию.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Перед подключением к электросети и отключением от нее отключите все рабочие режимы выключателями на корпусе.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или корпус прибора, беритесь только за вилку шнура питания.
- Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели или горячими поверхностями. Не допускайте повреждения изоляции сетевого шнура.
- Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола. Дети или домашние жи-

- водные могут потянуть за шнур и опрокинуть на себя емкость с горячей водой.
- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром, вилкой или неправильно функционирующий.
- Если кофеварка неисправна, не пытайтесь отремонтировать ее самостоятельно. Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или ремонтировать прибор самостоятельно.
- В случае возникновения неисправностей следует обращаться в авторизованные сервисные центры. Неквалифицированный ремонт снимает прибор с гарантийного обслуживания.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной комнате, в сырых подвальных помещениях), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, кухонной раковины, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилку, само устройство в воду или другую жидкость или разбрызгивать на них жидкость.
- Не используйте прибор на открытом воздухе.
- Устройство должно устойчиво стоять на сухой, ровной, горизонтальной поверхности.
- Не ставьте прибор рядом с источниками тепла (электрической или газовой плитой, отопительными приборами, каминами), не ставьте его на плиту или в духовку.
- Запрещается использовать аксессуары, не входящие в комплектацию прибора.
- Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки или разборки.
- Перед чисткой отключите прибор от электросети и дайте ему остыть.
- Для приготовления кофе следует использовать свежую чистую питьевую воду комнатной температуры. Запрещается заливать в резервуар для воды любые другие жидкости.
- Запрещается наполнять резервуар кофеварки горячей водой.
- Запрещается включать кофеварку, если в резервуаре нет воды.
- Запрещается отсоединять рожок во время приготовления кофе. Дождитесь окончания процесса и подождите еще не менее 10 секунд. При отсоединении рожка будьте осторожны, чтобы не обжечься, поскольку металлические части очень горячие во время и сразу после окончания приготовления. Берите рожок только за ручку.
- Во время работы прибор может сильно нагреваться. Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора, чтобы избежать ожогов. При необходимости используйте прихватки или рукавицы.
- Приготовленный кофе очень горячий. Будьте осторожны, чтобы не пролить горячий кофе и не обжечься.
- Во время приготовления напитков будьте внимательны, чтобы не обжечься горячим паром.
- Не следует устанавливать кофеварку вблизи от стен и мебели. Выходящий пар и тепло могут вызвать их обесцвечивание и деформацию.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- Храните прибор в недоступном для детей месте. Не позволяйте детям использовать прибор без вашего присмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограничен-

ными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

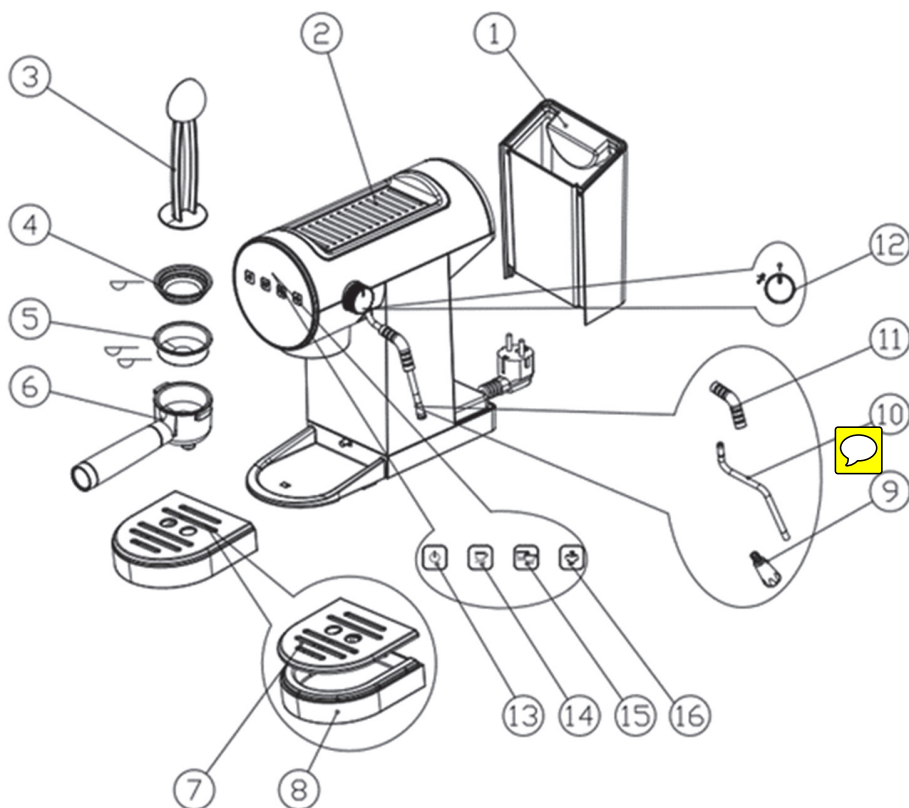
Несоблюдение мер предосторожности и безопасности может привести к порче прибора, травмам, ожогам, поражению электрическим током, короткому замыканию или пожару.





Производитель не несет ответственности за любые последствия, возникшие вследствие неправильного использования прибора, использования его не по назначению или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

Встроенная кофемолка предназначена исключительно для перемалывания обжаренных кофейных зерен, запрещается измельчать в ней необжаренные зеленые кофейные зерна или другие продукты.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.



1. Съемный резервуар для воды
2. Платформа для подогрева чашек
3. Мерная ложка и терпер
4. Металлический сетчатый фильтр для приготовления одной чашки кофе
5. Металлический сетчатый фильтр для приготовления двух чашек кофе
6. Чашка фильтра («рожок»)
7. Съемная решетка
8. Лоток для сбора капель
9. Насадка для капучино
10. Трубка подачи горячей воды/пара
11. Защитная муфта на трубку от ожогов
12. Регулятор подачи воды/пара
13.  Кнопка включения/выключения
14.  Кнопка приготовления одной чашки кофе
15.  Кнопка приготовления двух чашек кофе
16.  Кнопка подачи пара

Для удобства использования кофеварка оборудована съемным резервуаром для воды. Чтобы наполнить резервуар водой вы можете снять его с кофеварки и наполнять его водой под краном, или же просто открыть верхнюю крышку резервуара и залить в него воду из чашки, кувшина или другой посуды.

Внимание.




Запрещается наливать воду под краном в резервуар, установленный на кофеварке. При заполнении резервуара водой следите, чтобы вода не попала на корпус кофеварки.

ПРОМЫВКА ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ


1. Перед первым использованием рекомендуется протереть все поверхности корпуса прибора, а также вымыть с мягким моющим

средством все съемные детали, тщательно сполоснуть и вытереть насухо.

2. Снимите резервуар для воды и наполните его чистой водой до максимальной отметки. Установите резервуар обратно на корпус кофеварки.
3. Установите сетчатый фильтр в рожок. Не насыпая кофе, закрепите рожок на кофеварке. Для этого выровняйте выступы на рожке относительно пазов под бойлером кофеварки, а затем вставьте рожок в кофеварку со стороны, обозначенной значком открытого замка или надписью **«Insert»**. Закрепите рожок, повернув его против часовой стрелки в положение, обозначенное значком закрытого замка  или надписью **«Lock»**.
4. Установите на решетку под рожком емкость для сбора воды после промывки. Вместимость емкости должна быть соответствовать объему воды, залитой в резервуар.
5. Убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении **«0»**.
6. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке, после этого мигнет подсветка всех кнопок на панели управления.
7. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, при этом начнет мигать подсветка кнопок  и . Кофеварка начнет разогреваться.
8. Когда кофеварка разогреется подсветка кнопок  и  станет гореть постоянно. Нажмите кнопку , и горячая вода польется в чашку под рожком.


9. Когда вода перестанет течь, снова нажмите кнопку . Повторяйте, пока вся вода перетечет из резервуара в емкость.
10. Снова наполните резервуар водой. Убедитесь, что трубка и насадка капучинатора установлены правильно.
11. Нажмите кнопку , и подсветка кнопки  начнет мигать.
12. Дождитесь, когда подсветка кнопки станет гореть постоянно и поверните регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки.
13. Выпускайте пар из трубки примерно 10 секунд, а затем отключите подачу пара, повернув регулятор подачи воды/пара в положение «**0**».
14. Слейте воду, снова промойте съемные детали под краном с применением моющего средства и сполосните.
15. Теперь вы можете пользоваться кофеваркой.

ПРИМЕЧАНИЯ:






При первом использовании внутри системы нагрева кофеварки полностью отсутствует вода, поэтому во избежание перегрева нужно наполнить трубки кофеварки водой. Чтобы напомнить пользователю о необходимости наполнить систему водой, после нажатия кнопки  будет мигать подсветка всех кнопок и кофеварка будет подавать звуковые сигналы. Нажмите любую кнопку, чтобы отключить звуковые сигналы. При последующих запусках такое оповещение повторяться не будет.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ

Для того чтобы приготовить превосходный горячий эспрессо, рекомендуется предварительно разогреть устройство, в т.ч. рожок, фильтр и чашку, чтобы холодные детали не повлияли на вкус кофе. После этого следует наполнить резервуар водой до максимальной отметки, установить колбу и держатель фильтра и включить кофеварку без кофе. Слейте воду после того, как она полностью перейдет в колбу. Повторите процедуру еще несколько раз. После этого можете пользоваться кофеваркой.

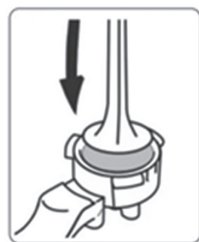
1. Снимите резервуар для воды и наполните его чистой водой до максимальной отметки. Установите резервуар обратно на корпус кофеварки.
2. Установите сетчатый фильтр в рожок. Не насыпая кофе, закрепите рожок на кофеварке. Для этого выровняйте выступы на рожке относительно пазов под бойлером кофеварки, а затем вставьте рожок в кофеварку со стороны, обозначенной значком открытого замка или надписью **«Insert»**. Закрепите рожок, повернув его против часовой стрелки в положение, обозначенное значком закрытого замка  или надписью **«Lock»**.
3. Установите на платформу для подогрева одну или две чашки для эспрессо.
4. Убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении «**0**».
5. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке, после этого миг-

нет подсветки всех кнопок на панели управления.

- Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку, при этом начнет мигать подсветка кнопок  и . Кофеварка начнет разогреваться.
- Когда кофеварка разогреется, подсветка кнопок  и  станет гореть постоянно.







ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО

- Во время разогрева кофеварки подготовьте необходимое количество молотого кофе. Рекомендуется средний помол: не слишком крупный и не слишком мелкий.



- После предварительного разогрева отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке. В зависимости от того, одну или две чашки кофе вы собираетесь приготовить, используйте соответствующий сетчатый фильтр. Насыпьте внутрь сетчатого фильтра, молотый кофе мерной ложкой. Одна мерная ложка рассчитана на одну

чашку кофе. Утрамбуйте кофе в фильтре с помощью темперы. Убедитесь, что на краях рожка нет кофе, при необходимости уберите его.

- Установите сетчатый фильтр с утрамбованным молотым кофе в рожок. Выровняйте выступы на рожке относительно пазов под бойлером кофеварки, а затем вставьте рожок в кофеварку со стороны, обозначенной значком открытого замка или надписью «**Insert**». Закрепите рожок, повернув его против часовой стрелки в положение, обозначенное значком закрытого замка  или надписью «**Lock**».
- Переставьте одну или две чашки с платформы для подогрева на решетку под рожком.
- Убедитесь, что подсветка кнопок  и  горит постоянно, и нажмите кнопку , чтобы начать приготовление одной чашки кофе, или кнопку , чтобы начать приготовление двух чашек кофе. Через несколько секунд кофе потечет в чашку (чашки), при этом в самом начале помпа работает 2,5 секунды, а затем делает перерыв на 3 секунды, чтобы смочить кофе. Затем помпа работает постоянно до окончания приготовления порции кофе.
- Когда одна или две чашки кофе будут готовы, приготовление кофе остановится автоматически, при этом кофеварка подаст звуковой сигнал, а подсветка кнопки будет мигать в течение 3 секунд.
- По окончании приготовления кофе нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку.

- Отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке, выбросьте кофейную гущу из фильтра.
- Подождите, пока все детали остынут, и промойте их под краном.







ВНИМАНИЕ:

Не оставляйте кофеварку без присмотра во время приготовления кофе. В процессе варки кофе может потребоваться ваше участие.






НАСТРОЙКА ПАРАМЕТРОВ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ЭСПРЕССО

По умолчанию порция эспрессо составляет 30 мл. При желании вы можете настроить кофеварку на приготовление определенного объема кофе в зависимости от объема чашек, которые вы используете.

Программирование объема порции

- После предварительного разогрева, когда подсветка кнопок  и  горит постоянно, начните приготовление одной чашки кофе, нажав и удерживая кнопку . Когда чашка наполнится желаемым количеством готового кофе, отпустите кнопку. Индикация кнопки начнет мигать, что означает, что данный объем порции для одной чашки кофе сохраняется в памяти прибора. Когда мигание прекратится и снова начнет гореть постоянно индикация кнопок  и , можете продолжить пользоваться кофеваркой.
- Аналогичным образом, нажав и удерживая кнопку , запрограммируйте объем порции для приготовления двух чашек кофе.

Восстановление заводских настроек




- Чтобы отменить все ранее сделанные настройки и восстановить заводские, подключите кофеварку к электросети и после того, как подсветка всех кнопок одновременно мигнет и погаснет, нажмите и три секунды удерживайте кнопку . Отпустите кнопку, когда кофеварка подаст звуковой сигнал.
- Тут же нажмите кнопку . Кофеварка должна подать пять звуковых сигнала, что означает, что заводские настройки восстановлены.
- После восстановления заводских настроек подсветка всех кнопок погаснет. Нажмите кнопку , и кофеварка начнет подавать звуковые сигналы, как и при первом включении. Нажмите кнопку  или , и звуковые сигналы прекратятся, а из кофеварки вытечет немного воды.
- Затем вы можете пользоваться прибором как обычно.


ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО

Для того чтобы получить капучино, нужно приготовить чашку эспрессо, а затем сверху добавить взбитое молоко.

- Приготовьте эспрессо. Используйте чашку, достаточно большую, чтобы туда поместилось еще и взбитое молоко. Во время приготовления кофе регулятор подачи воды/пара должен находиться в положении «0».
- Наденьте на трубку подачи воды/пара насадку для капучино и защитную муфту от ожогов.
- Налейте стакан или другую емкость 100 мл молока (на каждую чашку). Рекомендуется использовать цельное молоко из холодильника. Молоко не должно быть горячим!

При выборе емкости учитывайте, что молоко увеличится в объеме в два раза.

- Нажмите кнопку  и подсветка кнопки  начнет мигать. Когда кофеварка разогреется, подсветка кнопки начнет гореть постоянно.
- Медленно поверните регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки и выпустите немного воды/пара, затем погрузите насадку для капучино в молоко на глубину 1 см. Будьте осторожны, чтобы не расплескать молоко. Не погружайте насадку капучинатора слишком глубоко в молоко.
- Когда молоко нагреется примерно до 75 градусов и превратится в пену, поверните регулятор подачи воды/пара в положение «O» и нажмите кнопку . Не допускайте, чтобы молоко закипело и вытекло из емкости. Перед тем, как убрать емкость со взбитым молоком, убедитесь, что подача пара прекратилась.
- Сразу же после приготовления капучино подставьте под насадку капучинатора пустую емкость и включите ненадолго подачу горячей воды или пара, повернув регулятор подачи пара против часовой стрелки, а затем вернув обратно в положение «O». Это необходимо для того, чтобы промыть трубку изнутри от остатков молока. Затем протрите отверстие для выпуска пара влажной губкой, но будьте осторожны, чтобы не обжечься.
- Перелейте взбитое молоко в чашку с готовым эспрессо – капучино готов! Добавьте сахар по вкусу и при желании добавьте какао-порошка сверху на взбитое молоко.

- Нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку.

ПОДОГРЕВ НАПИТКОВ ГОРЯЧИМ ПАРОМ

С помощью струи пара можно легко и удобно подогреть сок, остывший чай и другие напитки. Пар, попадая в жидкость, конденсируется и разогревает ее. При конденсации водяного пара выделяется большое количество скрытого тепла, благодаря чему небольшое количество пара может разогреть большое количество жидкости (напитка). При этом в сам напиток попадает очень небольшое количество воды, и он почти не разбавляется. Именно поэтому разогрев с помощью пара прост, быстр и удобен.






При разогреве напитков подготовительные действия аналогичны таковым как при вспенивании молока для приготовления капучино.

После прогрева парогенератора, когда из насадки для приготовления капучино начнет устойчиво выходить струя пара без капель воды, поверните регулятор подачи воды/пара в положение «O». Опустите насадку капучинатора в сосуд с разогреваемым напитком на 3-4 см и включите подачу пара, медленно поворачивая регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки. Контролируйте температуру напитка, держа сосуд за его корпус. Когда напиток достаточно нагрелся, выключите подачу пара, повернув ручку регулятора подачи воды/пара в положение «O».

Сразу после окончания разогрева направьте насадку капучинатора в поддон

или пустую посуду и кратковременно включите подачу пара, чтобы смыть остатки напитка в канале капучинатора. После этого выключите прибор и снимите насадку. Будьте осторожны и не обожгитесь, так как насадка и трубка горячие! Насадку промойте водой, вытрите ее насухо и наденьте обратно на трубку.

ПОДАЧА ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ

1. По окончании разогрева кофеварки поставьте чашку под трубку подачи горячей воды/пара и поверните регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки.
2. Сразу после поворота регулятора подачи пара нажмите кнопку  или , чтобы начать подачу горячей воды в соответствующем объеме. Если вам необходимо больше горячей воды, то после окончания подачи горячей воды нажмите кнопку  или  еще раз. Когда заданный объем выльется, подача воды прекратится автоматически.
3. После прекращения подачи горячей воды поверните регулятор подачи воды/пара в положение «0».
4. Нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку.

ВНИМАНИЕ:

Из трубки будет вытекать очень горячая вода, будьте осторожны, чтобы не обжечься.

ЧИСТКА ПРИБОРА

1. Чистку прибора следует проводить после каждого использования.

2. После окончания работы отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.
3. Отсоедините рожок, повернув его по часовой стрелке, выбросьте кофейную гущу из фильтра.
4. Вымойте резервуар для воды, поддон, решетку поддона, рожок и фильтр, а также насадку для капучино, если она использовалась, под краном с применением мягкого моющего средства, сполосните и вытрите насухо.
5. Протрите корпус кофеварки слегка влажной тканью.

ВНИМАНИЕ:










После приготовления вспененного молока для капучино всегда сразу же промывайте трубку подачи воды/пара с помощью функции подачи горячей воды.

Для чистки прибора запрещается применять абразивные материалы, жесткие щётки и агрессивные химические растворители.

Запрещается погружать корпус прибора в воду или мыть его под краном. Детали кофеварки не предназначены для мытья в посудомоечной машине.

УДАЛЕНИЕ НАКИПИ

Чтобы кофеварка могла эффективно работать, все ее внутренние трубки сохранялись чистыми, а вкус и аромат кофе был на высоте, следует проводить очистку прибора от накипи через каждые 500 циклов работы.

1. Насыпьте примерно 10 г средства для удаления накипи в резервуар для воды и долейте чистой воды до максимальной отметки. Пропорция может быть другой, если это указано в инструкции производителя средства для удаления накипи. Вы также можете использовать лимонную кислоту в пропорции 3 части лимонной кислоты на 100 частей воды.
 2. Закрепите на кофеварке рожок, не насыпая кофе.
 3. Установите под трубкой капучинатора и рожком емкости для сбора воды.
 4. Подключите вилку питания кофеварки к электрической розетке.
 5. Нажмите кнопку , чтобы включить кофеварку.
 6. Когда кофеварка разогреется и подсветка кнопок  и  станет гореть постоянно, убедитесь, что регулятор подачи воды/пара находится в положении «0», и нажмите кнопку .
 7. Когда вода в объеме двух порций кофе вытечет из рожка, нажмите кнопку  и подождите, когда подсветка кнопки  начнет гореть постоянно.
 8. Поверните регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки и производите горячий пар в течение примерно одной минуты. Затем верните регулятор в положение «0». Подождите пока бойлер кофеварки немного остынет.
 9. Нажмите кнопку , а когда вода в объеме двух порций кофе вытечет из рожка, по-
- верните регулятор подачи воды/пара против часовой стрелки и снова нажмите кнопку , чтобы вода в объеме двух порций вытекла из трубки подачи воды/пара. Затем верните регулятор в положение «0».
10. Повторяйте операции приготовления кофе, подачи горячего пара и горячей воды, описанные в шагах 6-9, чтобы промыть все трубки кофеварки, до тех пор, пока не израсходуется раствор воды со средством от накипи в резервуаре.
 11. Затем налейте в резервуар чистую воду и снова повторяйте шаги 6-9, чтобы промыть внутренние трубки кофеварки. Повторяйте промывку несколько раз до полного удаления запаха и вкуса средства для удаления накипи в вытекающей воде.
 12. Нажмите кнопку , чтобы выключить кофеварку.

ТРАНСПОРТИРОВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- Транспортирование приборов проводятся всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида.
- При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку. Прибор должен быть надежно зафиксирован в упаковке.
- Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

- Перед тем как убрать кофеварку на хранение, проведите ее чистку и дайте высохнуть всем деталям.
- Приборы необходимо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха от 0°C до +40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении неисправности воспользуйтесь рекомендациями из таблицы ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь самостоятельно чинить прибор, а обратитесь в сервисный центр производителя.

Неисправности	Возможные причины	Способы устранения
Металлические части варочной системы заржавели.	Использовалось средство для удаления накипи, не подходящее для кофеварки.	Используйте специальные средства для удаления накипи в кофеварках или лимонную кислоту.
Вода вытекает со дна кофеварки.	В поддоне скопилось слишком много воды.	Слейте воду и вымойте поддон. Следите, чтобы в нем не скапливалось слишком много воды.
	Кофеварка неисправна.	Обратитесь в авторизованный сервисный центр.
Вода вытекает сбоку от фильтра.	На краю фильтра есть немного молотого кофе.	Уберите лишний кофе с края фильтра.
Кофе имеет привкус кислоты или уксуса.	Не была проведена промывка после очистки кофеварки от накипи или промывка была недостаточной.	Выполняйте процедуру очистки от накипи полностью, включая последующую промывку кофеварки обычной чистой водой, как описано в разделе «Удаление накипи».
	Молотый кофе испортился из-за неправильных условий хранения.	Используйте свежий молотый кофе. Храните кофе в прохладном сухом месте. После открытия упаковки, следите, чтобы кофе хранился в герметичной таре, плотно его закрывайте. Рекомендуется хранить открытый кофе в холодильнике.

Кофеварка не работает.	Не подключено питание	Убедитесь, что вилка питания подключена к розетке, контакт надежный и розетка исправна.
	Кофеварка неисправна.	Обратитесь в авторизованный сервисный центр.
Не течет вода, не выходит пар.	В резервуаре нет воды, или он неправильно установлен	Убедитесь, что резервуар наполнен водой до максимальной отметки и он установлен на кофеварку правильно.
	Кофеварка не разогрелась.	Перед приготовлением эспрессо, капучино или подачей горячей воды нужно подождать, когда кофеварка разогреется, тогда индикация кнопок перестанет мигать и начнет гореть постоянно.
Кофе безвкусный.	Кофе слишком грубого помола или не был утрамбован.	Используйте кофе более мелкого помола и лучше утрамбовывайте.
Вода вытекает сбоку от фильтра.	Вода вытекает сбоку от фильтра.	Вода вытекает сбоку от фильтра.
Из трубки подачи воды/ пара не идет пар.	Трубка заблокирована.	Выключите кофеварку, дайте ей остыть и затем уберите засор с помощью проволоки.
	Не была нажата кнопка подачи пара или кофеварка не разогрелась.	Подождите, когда кофеварка разогреется, и нажмите кнопку подачи пара.
Кофеварка не начинает готовить кофе.	Неправильное положение регулятора подачи воды/пара.	Поверните регулятор в положение «О».
Не получается приготовить взбитое молоко с помощью пара.	Кофеварка не разогрелась.	Перед приготовлением эспрессо, капучино или подачей горячей воды нужно подождать, когда кофеварка разогреется, тогда индикация кнопок перестанет мигать и начнет гореть постоянно.
	Емкость с молоком слишком большая или имеет неподходящую форму.	Используйте узкую и высокую емкость.
	Молоко прокисло.	Используйте свежее цельное молоко. Допустимо использовать лишь чуть подкисшее молоко.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220-240 В, 50 Гц

Номинальная потребляемая мощность: 1150-1360 Вт

Объем резервуара для воды: 0,9 л

Габаритные размеры: 293 x 125 x 295 мм

Длина шнура питания: приблизительно 80 см

ПРИМЕЧАНИЕ:

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте jvc-rus.ru.



Изготовитель:

ПИОНИР ХАЙ ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД.

Адрес: Офис Б 21/Ф Квонг Фат Хонг здание 1, Рамсей ст, Шеунг Ван, Гонконг.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России:

ООО «СЕРВИС-ВИП». 144009, Московская область, г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 6б, оф. 203.

** Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.*

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции JVC. Мы рады предложить вам из-

делия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы. В случае если ваше изделие марки JVC будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте jvc-rus.ru.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Срок гарантии составляет 12 месяцев.
2. Гарантийные обязательства действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены, и только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд. Гарантийные обязательства не распространяются на случаи использования товаров в целях осуществления предпринимательской деятельности либо в связи с приобретением товаров в целях удовлетворения потребностей предприятий, учреждений, организаций.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия. Для всех видов изделий:
 - соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драй-

верами, карты памяти), элементы питания;

- чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.

4. Не подлежат гарантийному обслуживанию изделия с дефектами, возникшими вследствие:

- неправильной транспортировки, установки или подключения изделия;
- механических, тепловых и иных повреждений, возникших по причине неправильной эксплуатации с нарушением правил, изложенных в руководстве по эксплуатации, небрежного обращения или несчастного случая;
- действия третьих лиц или непреодолимой силы (стихия, пожар, молния и т.д.);
- попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- сильного загрязнения и запыления;
- повреждения животными;
- ремонта или внесения не санкционированных изготовителем конструктивных или схемотехнических изменений, как самостоятельно, так и неуполномоченными лицами;
- отклонения параметров электрических сетей от Государственных Технических Стандартов (ГОСТов);
- некорректного обновления программного обеспечения как самим пользователем, так и неуполномоченными лицами;
- использования изделия не по назначению, в промышленных или коммерческих целях.

5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются уполномоченными на это ремонтными организаци-

ями (АСЦ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т.п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара.

6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

7. Гарантия не включает в себя подключение, настройку, установку, монтаж и демонтаж оборудования, техническое и профилактическое обслуживание, замену расходных элементов (карт памяти, элементов питания, фильтров и пр.).

8. Изготовитель не несёт ответственности за пропажу и искажение данных на съемных носителях информации, используемых в изделии.

Все поля в гарантийном талоне (информация о продавце, подпись покупателя) должны быть заполнены!

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Изделие	Кофеварка JVC		
Модель	JK-CF30		
Серийный номер			
Версия		Дата производства	09.2022
Срок гарантии	12 месяцев	Дата продажи	
Фирма продавец			
Адрес фирмы продавца			
Телефон фирмы продавца			
Печать фирмы продавца		Подпись продавца	

Изделие проверено, укомплектовано согласно инструкции, механических повреждений не имеет. Претензий нет. С условиями гарантийного обслуживания согласен.

JVC
jvc-rus.ru